

Ա. Ա. ՏԵՏԵԿԱՆՔ



Քա՛ՏԱԿԱՆ ԱՄԱՐԻԼ ՊԱՐԱՊԱՐԱՏ

ԶՄԻՒՐԵՆԻ 1 ՄԵԴԱՐԵՐԵՐ 1862

ԱՌԱՋԻՆ ՏԱՐԻ

ԳԻՒ 3. 50 ԴՀ. ՀԱՏԸ. ՊԵ. 2

ԴԻՄԱԿԻՆ գինը 2 արծաթ մէջիս և վեց
ամսուն նը և 4 արծաթ մէջիս տարեկանը, խա-
խի, ճամբառ ժախարը առաղին վասար, Տէ՛ս և թէ՛ 2



ԹԵՐԹ ԲԱՆԱՍԻՐԱԿԱՆ

ԲՈՐՈՅԱԿԱՆԻ Ա. Ի. ԺԷՔՔ

Քարոյականը այնպիսի բառ մ'է, որ
զանազան տարբեր կերպերով դործ ա-
ծուած է, և որուն բայորոշելը օդ-
տակար է:

Դախուն երբոր իրեն կից, բարոյական
դիլսուխայութիւն և բարոյական գիտու-
թիւն բառերուն հետ գործ ածուած
է, կը ցուցնէ սկզբնաւորաբար մար-
դուա մտքին հետ յարաբերութիւն
ունեցող դիտութեանց ընդարձակ
դաշտը. և այսու ընբռնմամբ՝ Հա-
մարնաբանութեան կամ Բնաշանութեան
հետ զուղ ընթաց սեպելու է: Բայց
բառին աս կերպ գործածութեան դէմ
շատ ընդդիմութիւններ ելլելուն հա-
մար հիմայ դրեթէ բոլորովին այս
կերպը կիրառութիւն չունի:

Երկրորդ. բարոյականը՝ ինչպէս նաև
բարոյական դիլսուխայութիւն և բարոյա-
կան գիտութիւն մտայայտութիւնները,
կը նշանակէ մամսաւորապէս այն դի-
տութիւնը՝ որով կ'իմացուի մարդուս
պարտը, թէ մարդ ինչ պարտի և ոչ
պարտի մտածել, զգալ, ըսել, գոր-
ծել: Բառին այս առմանը մէջ, բա-
րոյականը՝ համարնաբանութեան մէկ
մասնաբաժինն է: Իմացական պիլիսո-
փայութիւնը, կամ իմացական դիմու-

թիւնը, կամ հոգեբանութիւնը (ինչ-
պէս որ պիտի տեսնենք, որ բարոյա-
կանին կարեոր հիմն է) նոյնին մէկ
ուրիշ մասնաբաժինն է: Աս է ըստ
ամսնայն մասանց բառին ամենէ յար-
մար կիրառութիւնը, և այսօրուան օրս
ընդհանրապէս սովորութեամբ օրի-
նագրուած է:

Երրորդ. բարոյականը և բարոյակա-
նութիւնը վերոյիշեալ գիտութեան հա-
մարատասխանող արուեստին իմ և նոյն
անուններն են, այն է, իր պարտքն
ընելու արուեստը, կամ (ինչպէս որ
հասարակօրէն ձանցուած է) աղէկ և
երջանիկ կեանք վարելու արուեստը:
Հոս աեղս արուեստը և զիտութիւնը
զուղընթաց ըլլալով, ու մի և նոյն ա-
ռարկուածը՝ միայն տարբեր կէտէրու
միջոցներով նկատուած ժամանակ ի-
րարմէ որաշուելով, երբոր մի և նոյն
բառը շփոթեալ կերպով մը դործ ա-
ծեմք, նշանակութեան արժանի սիսալ-
մունք մը չի դունար:

Չորրորդ. բարոյականը՝ հասարակ
խօսակցութեանց մէջ, բարոյականութիւն
հետ հոմանուն է, և այս կերպով, ոչ
միայն զիտութիւնը և արուեստը իմա-
նալու եմք, այլ և անոնց թէ մէկին
և թէ միւսին առարկուածը:

Այս յօդուածիս նպատակը՝ բարոյա-
կանի համառօտ ընդհանուր տեղեկու-
թիւն մը տալէ, նկատելով զայն որ
պէս զիտութիւն մարդուս պարտքին:

Վորդ, բարոյականը՝ զիտութեան
մանուն է, որ կը սորվեցնէ թէ ինչ
է մարդուն պարտքը ընելու և ըսե-
լու, կամ (խօսքը ուրիշ կերպով ը-

սելով) ինչ պարտի և ոչ պարտի ը-
նել. կամ գարձեալ՝ որը շիտակ և
որը ծուռ է փոխադարձաբար ընելու.
կամ (գարձեալ ուրիշ կերպ պար-
բերութեան մը դիմով) որ կը սոր-
վեցնէ թէ ինչ է փոխադարձ առա-
քինութիւնը և մոլութիւնը: Գիտու-
թեանս պատմութեան բացայատու-
թիւնը հարկաւորապէս սկսիլ պէտք է
սա բանով, թէ ինչ են ասոր հիմ-
նական կարծիքները, ինչպէս որ շատ
զանազան պարագ աներու մէջ աս կեր-
պով հարցուած է:

Մարդուս պարտքը՝ է, ընել, կամ
պարտի ընել, կամ ուղիղ բան է որ
ընէ, կամ վերջապէս առաքինութիւնն
է, որ, տարամադրութեան մը՝ կամ
գործողութեան մը՝ հակամիտութեանց
ամենէ կարելի ընդհանուր նկատմանց
մէջ՝ մարդկային սեռին երջանկու-
թեանը ձեռնտու կ'ըլլայ: Եւ աս կեր-
պով նկատուած՝ երկու գործողու-
թեանց որը որ աւելի քիչ կը թելա-
գրէ այս երջանկութեան նէ՝ իր պարտ-
քըն է, ընել, կամ ոչ պարտի ը-
նել, կամ վերջապէս մոլութիւն է: Աս
կերպով, որ և իցէ հակամիտութենէ
կամ գործողութենէ բացարձակաբար
և առանց թէ ութիւն տայ, բոլորին վրայ, ա-
պերջանկութիւն կը պատճառէ: Հա-
մարնակորէն զիտուած բան է, յա-
պացոյց այսը բացայատութեան, որ
մարդկային սեռի ընդհանուր երջան-
կութեան միտելու յօժարականութիւնը
պարտքը հանաչելու կամ առաքինու-

թեան նշան մ'է :

Հիմայ հոս երկու խնդիր կը ծագի , և նախ քան զաւելի առաջ անցնելիս պէտք է որ կերպով մը պատասխանը դնենք : Աս խնդրոց պատասխանները՝ պիտ' առաջնորդեն զմեզ որ զատենք բարոյականի զիտութիւնը երկու ուրիշ գիտութիւններէ , որոնց հետ յաճախ քիչ կամ շատ շփոթուած են , այն է , իմացական զիտութեան կամ հող երանութեան և աստուածաբանութեանհետ , և նոյն հետայն յառաջ բերելու ենք այն յարաբերութիւնները , որոնց մէջ աս զիտութեանց հետ կապակցութիւն ունի : Երկու հարցմաննքները ասոնք են — Մարդկային երջանկութիւնը բնչ բանէ առաջ կուղայ . և Մարդկային երջանկութեան ետեւէն ըլլալը մարդուս պարտքը լինչ ընկել կուղայ :

Կախ , աս հարցմաննքներուն երկրորդին պատասխան տամբ : Մարդկային երջանկութեան ընդհանուր զումարը բազմացնելու ջանալը մարդուս պարտքն է , ինչու որ ինք զիտէ , թէ աշխարհի տրտաքին երևոյթներուն յարձարութիւններէն , և թէ Աստածոյ կամոցը մեկին յայտնութիւններէն որ Աստուած մարդկային սեռի երջանկութիւնը կ'ուղէ : Այս առաջադրութեան բովանդակ և մանրամասն դըրութիւնը՝ իւր բնական և յայտնի օրինաց երկու մասնաբաժիններովը , աստուածաբանութեան կը վերաբերի :

Աչա աս կերպով է որ բարոյականը աստուածաբանութեան հետ կապակցութիւն ունի : Աստուած , ընդհանուր եղանակաւ մի յայտնած ըլլալը մարդուս , ինչպէս որ Աստուածաշունչ է ալ կրնամք հաւասարութիւն , թէ ապանի կեանքի մը մէջ վարձատրութիւն կամ պատիժ կայ , ըստ վարձատրութիւն մարդուն այն պարտուց ձշգութեանը կամ պղծողութեանը մէջ , սրէտք ենք առաքինութիւն գործելու , որ հնազանդք Աստուեց կամցը յաւիտենական երջանկութիւնը քանի որ մաքերնիս բերենք՝ մարդկային սեռի բարիք ընելով , մեզ զատական պարագայի մէջ , անոնց թուոյն և արժողութեան նկատմամբ , մարդուս զանազան պարտքը որոշելու կ'ըշտապէ : (Ըստ Աստուածականի լիւ)

պատասխան մը տալ : Մարդս այնպէս մը կերպաւորուած է , որ հաճութեանց և ցաւոց ենթակայ է : Այս հաճութիւնները և ցաւերը երկու տարբեր կերպով են , բնական և իմանալի . վերջինին մէջ կը պարունակին համակրութեան հաճութիւնները ու ցաւերը , և նոյն հետայն բարոյական հաւասարութեան ցաւանութեան և անհաւասարութեան ըզգացումներէն առաջ եկածները : Աս հաճութիւնները ու ցաւերը թէ կերպովին և թէ աստիճանովնին անշուշտ ացումներէն առաջ եկածները : Աս հաճութիւնները ու ցաւերը առաջ եկածները : Աս հաճութիւնները և նոյն բարիշ առաջ եկածները առաջ եկածները : Աս հաճութիւնները և նոյն բարիշ առաջ եկածները :

Հարցութեանց մէջ յաջողակ հանդիսաւ ցաւ , և օրէ օր զանոնք բազմապատկելու վրայ է , և այս ընթացքով , պիւտ հարուստ աշխարհաբար լեզու մը պիտ' ունենանք քիչ տարիներու մէջ :

Բայց բան մը կայ դիտելու արժանի , որ բառի մ'առաջին նորագիւտ զործածութիւնը ընդհանուր ըլլար կոր , վասն զի , կամ հաւասական ու ընդունելի ըլլար կ'երեւել և կամ առաջին զանովին ետեւէն , ուրիշ մէջ կը նոյն բառը աւելի կը կոկէ կոր և կամ իր յօրինածը աւելի նախակառ սեպելով ուրիշ կերպ բարդութիւն մը կ'ընէ և ուրիշ նոր բառ մը կ'ըստեղծէ կոր . — ասոնք ամէն ըլլար և ամեննաւ լեզուն Ճոխացնելու կը ծառային , քանի որ կոսպար մը և չափ մը չի բերնց արգելք ըլլայ ։ Ուրեմն բառահարներուն և բարդագէտներուն գարը հիմոյ է , հիմայ պիտ' աշխատի անոնց ամէն մէկը իր կրցած յարմարագոյն նորաշնարութիւններն ընկ լու , մինչեւ որ հայկական Ակադիմիա մը ոկտէր ամէն տարի կամ զոնէ Հինգ տարին հեղ մը Բառարն մը ապելու նորանոր բառերով Ճոխացած : Այս ժամանակ , ամէն բառինքինք իր կոսպարութ նշանակութեանը մէջ ցուցուցած , հարեկ չեպիտութիւնը որ յարմար , յարմարագոյն և վերջադիս աննայարմար բառը և ականջի ամէնէ անուշ լուսող բարդութիւնը ստեղծելու ստիպուեր հեղինակ մը կամ թարգմանիչ մը . աս պաշտօնը՝ Ակադիմիայինը պիտ' ըլլար ի հարիէ :

Այս աղջային զրաւոր ժառայութիւններէն մէկը՝ շատ գիւրին էր , մեր համազային երեւելի վանքերուն մէջէն երեք հատին ամէնէ հարուստներէն մէկուն , զահութիւն մ'ընելով՝ ի գործ գնելու . այն է , Անենեակի , Անենայի և Երսուաղեմայ : Առջին երկոցունց առաւել գործն ըլլալ պէտք էր աստինի բանի մ'ըզքազիլը , որոնք գիտնական վարդապետներու , երեւելի և հինձեպի ձեռագիտութեանց պիտի զէմէ :

Աս նորահնարութիւնները մինչեւ հիմայ յարաբարին մէջ այնքան պիտառութիւն մը և անհրաժեշտութիւն մը շիցուցուցին ալ առ հասարակ աշխարհաբարի ետեւէ խիստ շատ ինկած ըլլալուն՝ այս ուամիկ լեզունիս սոյն բառական նորահը-

նարութեանց մէջ յաջողակ հանդիսաւ ցաւ , և օրէ օր զանոնք բազմապատկելու վրայ է , և այս ընթացքով , պիւտ հարուստ աշխարհաբար լեզու մը պիտ' ունենանք քիչ տարիներու մէջ :

Բայց բան մը կայ դիտելու արժանի , որ բառի մ'առաջին նորագիւտ զործածութիւնը ընդհանուր ըլլար կոր , վասն զի , կամ հաւասական ու ընդունելի ըլլար կ'երեւել և կամ առաջին զանովին ետեւէն , ուրիշ մէջ կը նոյն բառը աւելի կը կոկէ կոր և կամ իր յօրինածը աւելի նախակառ սեպելով ուրիշ կերպ բարդութիւն մը կ'ընէ և ուրիշ նոր բառ մը կ'ըստեղծէ կոր . — ասոնք ամէն ըլլայ ։ Ուրեմն բառահարներուն և բարդագէտներուն գարը հիմոյ է , հիմայ պիտ' աշխատի անոնց ամէն մէկը իր կրցած յարմարագոյն նորաշնարութիւններն ընկ լու , մինչեւ որ հայկական Ակադիմիա մը ոկտէր ամէն տարի կամ զոնէ Հինգ տարին հեղ մը Բառարն մը ապելու նորանոր բառերով Ճոխացած : Այս ժամանակ , ամէն բառինքինք իր կոսպարութ նշանակութեանը մէջ ցուցուցած , հարեկ չեպիտութիւնը որ յարմար , յարմարագոյն և վերջադիս աննայարմար բառը և ականջի ամէնէ անուշ լուսող բարդութիւնը ստեղծելու ստիպուեր հեղինակ մը կամ թարգմանիչ մը . աս պաշտօնը՝ Ակադիմիայինը պիտ' ըլլար ի հարիէ :

Այս աղջային զրաւոր ժառայութիւններէն մէկը՝ շատ գիւրին էր , մեր համազային երեւել վանքերուն մէջէն երեք հատին ամէնէ հարուստներէն մէկուն , զահութիւն մ'ընելով՝ ի գործ գնելու . այն է , Անենեակի , Անենայի և Երսուաղեմայ : Առջին երկոցունց առաւել գործն ըլլալ պէտք էր աստինի բանի մ'ըզքազիլը , որոնք գիտնական վարդապետներու , երեւելի և հինձեպի ձեռագիտութեանց պիտի զէմէ :

Աս նորահնարութիւնները լիւ ալ աղջային զրաւոր ժառայութիւններէն մէկը՝ շատ գիւրին էր , մեր համազային երեւել վանքերուն մէջէն երեք հատին ամէնէ հարուստներէն մէկուն , զահութիւն մ'ընելով՝ ի գործ գնելու . այն է , Անենեակի , Անենայի և Երսուաղեմայ : Առջին երկոցունց առաւել գործն ըլլալ պէտք էր աստինի բանի մ'ըզքազիլը , որոնք գիտնական վարդապետներու , երեւելի և հինձեպի ձեռագիտութեանց պիտի զէմէ :

Գրաբար լեզունիս աղքատ չէ , թէ իր ոճութ և թէ իմաստներավութ , բայց երբոր ուսուումնական սպատմութեանց կամ արուեստական զիտութեանց զաւութեանց և ցաւաց բաղդատութեամբը , ամէն մէկ պարագայի մէջ , անոնց թուոյն և արժողութեան նկատմամբ , մարդուս զանազան պարտքը որոշելու կ'ըշտապէ : (Ըստ Աստուածականի լիւ)

Մարկելման :

Մարկ. Բղնիւ տէր իմ —

Համ. Հասու ուրախ եմ, աղաս, ձեզ տեսնելուս, ինչպէս և աղէկ վեճակի մէջ ըլլալնուդ, բայց կ'աղաշեմ իրաւ ըսէք, ինչ բանի համար վեթթէնպէրկէն հեռացաք:

Ազբա. Դաստարկասիրութեան համար, աղնիւ տէրս :

Համ. Թաշնամինիդ իսկ այդպէս ըսելու չեմ ուզեր լսել. և ոչ գուք հաջելու էիք պիտի՝ որ այդ բռնութիւնը ականջացա բանեցնէիք, որպէս զի գուք ձեզի համար տուած խոստովանութեանց գէմ վկայ կացուցած չալլայիք զանոնք. ես զիտեմ որ գուք դատարկաշընիկ մարդիկներ չեք, սակայն ձեր բանն ինչ է իշխնօրի մէջ։ Մենք ձեզ կը սորվեցնենք երթալնէդ առաջ՝ աղէկ մը խմելու :

Ազբա. Տէր իմ, ես ձեր հօր յուղարկաւորութիւնը տեսնելու եկայ :

Համ. Կ'աղաջեմ, գաւընիեր, քրամի ծիծաղիք : կարծեմ որ մօրս ամուսնութեանը տեսնելու եկաք :

Ազբա. Իրաւ, աղաս, բանին վերջը դէշի դնաց :

Հարուկավիճ



ԹԵՐԹ ԱՓԵՂՑՓԵՂԱՌԹԵԱՆ

ԶԱԹ—ՀԱԹ—ՀԱԹ

Կ'արարոց Օլոնդակ

Հազային ԲԺՇԿԵԿԱՅԱԿ
ԹԵԱՆ ՄԻՀՅԻԾԵԱԿ ԸՆԿԵ-
ՐՈՒԹԵԱՆ անդամները ամսայս 404
ին պիտի կումարուին Շպազնի սը-
րահը, Խսիսի փողոցը՝ թմ. 209. ժ.
4. 1/2 ին՝ Օ. Ա. ՚ի լուծել զինդիր
հիւանդութեանց՝ որոնք դեռ երեք
տեղին ունեցած չեն աշխարհի մէջ.
բաց յայսմանէ ՚ի հաջուել զթիւ մե-
ռելոց որոնք Հայաստանի մէջ և դուրս
զնուուած են անմարանութեան միայն։

Հազային ՄԵՐԵՍԵԱԿ ՆԱԽ-
ԹԵԱՆ ՏԻԳՐԵԱՎԵԱԿ ԸՆԿԵ-
ՐՈՒԹԵԱՆ 36րդ տարեղարձը՝ դաւ-
երկուշաբթի օրը տեղի ունենաց պի-
տի՝ թէ որ շող երանութեան վրայոք

ծագած հակածառութիւնները և տե-
ղի չունեցած տարբերութիւնները դադ-
րին, և Շոգեվար գործիքներն աւ
հարկաւորութիւնները չունենան նէ երկ-
րի վրայ :

— Հազային ԵՐՏԸՄԵՏԵԱԿ Ն
ՅՈՒՄԱԲԵՍԱԽԱԼԹԵԱԿ ԸՆԿԵ-
ՐՈՒԹԵԱՆ անդամները, մէծ հաց-
կերոյթ մը պիտի տան Շրարատայ ըս-
տորդտները այն անձանց, որոնք մին-
չև հիմայ տեսակ տեսակ տնկոց ու
բուսոց և սերմանց աղէկ հաւաքում
մ'ըրած են, և որք անոնց ամէն մէ-
կին յատկաւթեանց համեմատ գործա-
ծութիւննին օգտակար ըրած են մարդ-
կային սեռին :

— Հազային ԵՐԸԸԿԵԱԿ ԵՐ-
ՈՒՄԱԲԵՍԱԽԱԼԹԵԱԿ ԸՆԿԵ-
ՐՈՒԹԵԱՆ ԲԵՐԱՄԱՐԵԱԿ ԳԻՏՆԵ-
ԿԵԱԸՅԵՍԱԽԱԼԹԵԱԿ ԸՆԿԵ-
ՐՈՒԹԵԱՆ ՎԵՐԱՄԱՐԵԱԿ ԵՐԸԸԿԵԱԿ Ը-
ՆԿԵՐՈՒԹԵԱԿ ՊԵՐԱԿԵԱԿ պի-
տի միանան, ու նոր ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ մը
պիտի կաղման ԵԶԳԵՅԻ ԳԻՏՆԵ-
ԿԵԱԸՅԵՍԱԽԱԼԹԵԱԿ ԸՆԿԵ-
ՐՈՒԹԵԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱԿ ՊԵ-
ՐԱԿԵԱԿ պատրաստութեան մէջ՝ ՇԱ-
ՏԱԿ, ՊԵՐԱԿԵՍԻՆՈՒ, անոնով,
թէ և ուսոնք կը պատրաստութեան մէջ՝ ՅԵ-
ՍՈՒՍԻ ՓԻԿԻՉ պիտի գրուի և
այլք ուսոնք ՊԱՐՈԾԵԱՔ ՅԵԿՈՒ-
ՅԵԱՆՑ : Ես թերթը եկեղեցական
թերթը մէջ, ընդ խմբագրութեամբ
լուսաւորչակրօն վարդապետաց և տու-
շենն է որ Շաբարէն՝ ՚ի վեր գետ երե-
սան երիտասարդութեան :

— Հազային ՀԱՏՄԱԿԵՅԻ ՀԱ-
ՅԵՍԱԿԵԱԸՅԵՍԱԽԱԼԹԵԱԿ ՊԵ-
ՐԱԿԵԱԿ ԵՐԸԸԿԵԱԿ ԸՆԿԵ-
ՐՈՒԹԵԱԿ նոր շրջաբերական մը հա-
նեալ է, որու մէջ կը կարդամք որ
բոլոր աղջ ային գիտնականները, ու
սումնականները և իմաստունները հը-
րաւիրեալ են ՚ի ժողով և ՚ի խորհարդ
գումարիլ ծախիւք ընկերութեան, գալ
ամուռ առաջին օրը, Ամենեաց երկրին
Հաղադում գաւառին մէջ ձեմարանը,
ուր որ պրոշմանը տալոց են ՚ի հա-
մատել ՀԵՅ ՇԱՐԵՒՄԻ ՀԱՅՈՒԹԻՒՆԻ :
ՀԵՅ ՊՐՈՇՄԱՆ չի պիտի տրուի
թէ երբ սկսելու է վերայիշեալ ՇԿԱ-
ԳԵԼԻՄԱՆ, և սկսելու ալ ըլլայ. ըն-
կերութիւնը չի պիտի համարձակի պա-
տապիսանառու ըլլալու անոր յարա-
տեղութեան :

— Հազային ԱՅՈՒԹԻԵ, ԱՅԵ-
ԹԻ, և ԵՐՄԻՖՈՒՄ ՀԲԵՅԻ Ե-
ՐՊԵՀԱՊ ԵԳՐՈՒԹԵԱԿ ԸՆԿԵ-
ՐՈՒԹԵԱՆ ՏԻԳՐԵԱՎԵԱԿ ԸՆԿԵ-
ՐՈՒԹԵԱՆ ՆՈՏԻ ԱՅԵՐԻ ԱՅ-
ՄԱՆՆԻ ՆՈՏԻ ԱՅԵՐԻ ԱՅ-
ՄԱՆՆԻ ՄԵԿ ՀԱՅՈՒԹԵԱՆ
մէջ տեսնուելիք սա մէկ հասուածէն
պիտի երկի : “ Հազարնիս այս վերջին
30ի մը չափ տարիներէ ՚ի վեր կրած
եկեղեցական տեսակ տեսակ կորուս-
ներուն վրայ՝ վերջապէս այս Աահա-
կայ, Աեսրապայ, Կերսիսի և Խորե-
նացոյ Հետեղութեան ալ, այս 19 երգդ

այս տարի, առաջինները 0/0 ին 20 և
ետքինները 0/0 ին 25 աւելի շահ թոշ-
լով քան զանցեալ տարի, որոշեալ
են որ յաւելորդ շահուց՝ երկու մեծ
հաստատութիւն պիտի շնորհ ազգային
խղճացելոց համար, որոնք ազգաստա-
նարան ըլլան թէ հրկեզելոց և թէ
նաւաբեկելոց : Վերայիշեալ ընկերու-
թիւնները՝ որ իրենց բարերարու-
թեամբքը երկնահաս օրհնեքները ըն-
կալան աղքատներէն, պատիւնին կոր-
սընցուցած են առայժմ, քանզի իրենց
բոլոր դրամաց լուսիը աղքատաց բաժ-
նելով ձեռքերնին բան չիմաց :

— Հազային ՀԱՅՈՒԹԵԱԿ ԵԽ-
ՅՈՒՄԱԲԵՍԱԽԱԼԹԵԱԿ ՚ի այ-
սկը անուամբ ամսական պարեկա-
կանին մէջ կը ծանուցանէ, թէ “ Մօ-
տերս ուրիշ մեկ նար թերթ մ'ալ
պիտի ծագի աղջ երնուու մէջ, ” ՇԱ-
ՏԱԿ, ՊԵՐԱԿԵՍԻՆՈՒ, անոնով,
թէ և ուսոնք կը պատրաստութեան մէջ՝ ՅԵ-
ՍՈՒՍԻ ՓԻԿԻՉ պիտի գրուի և
այլք ուսոնք ՊԱՐՈԾԵԱՔ ՅԵԿՈՒ-
ՅԵԱՆՑ : Ես թերթը եկեղեցական
թերթը մէջ, ընդ խմբագրութեամբ
լուսաւորչակրօն վարդապետաց և տու-
շենն է որ Շաբարէն՝ ՚ի վեր գետ երե-
սան երիտասարդութեան :

— Հազային ՀԱՏՄԱԿԵՅԻ ՀԱ-
ՅԵՍԱԿԵԱԸՅԵՍԱԽԱԼԹԵԱԿ ՊԵ-
ՐԱԿԵԱԿ ԵՐԸԸԿԵԱԿ ԸՆԿԵ-
ՐՈՒԹԵԱԿ պիտի կաղման պատրաստա-
նարան մէջ, ու կինն է ձրի : Հատ
արէկ բան մասներ են, և մենք աղջին
կողմէ կը գովեմք, վերայիշեալ վանոց
սիրայօդ միաբանները, ինչու որ, աս
աղջասիրական եղանակով 0/0 ին 0/0
պիտի վաստիկն. թէօր տարեկան 100
զուրուշ զին գնէին 0/0 ին պիտի 0/0
կորսնցունէին, և թէօր 50 զուրու-
շ զնէին 0/0 ին 50 պիտի կորսնցունէին։
Բայց աս մարդասիրական կերպը, Տե-
սեանալ իրաւանց համար, շիտակը,
շատ աղջի մասնութեան, ինչու որ
Պարտարինու՝ Շաբարէն Հայուաբանին
մէջ տեսնուելիք սա մէկ հասուածէն
պիտի երկի : “ Հազարնիս այս վերջին
30ի մը չափ տարիներէ ՚ի վեր կրած
եկեղեցական տեսակ տեսակ կորուս-
ներուն վրայ՝ վերջապէս այս Աահա-
կայ, Աեսրապայ, Կերսիսի և Խորե-
նացոյ Հետեղութեան ալ, այս 19 երգդ

ատեն մատն անցուցած ըլլով՝ մներուն
մէջ թաղուեր է՝ ու միայն փայլուն
քիթ մը կ'երեայ, որ աղամանդին
ծայրն է կ'երեկի։
ՏՄՊՀԿի ՆԱԽԱԳԻՐՈՒԹԵԱԸ,
Տմոլիկ՝ վերինին ընդհակառակը,
երկայնահասակ, մազերը խարտեաշ
ու երկայն, այնքան որ մինչև իր կէս
մէջքն իջնալով՝ ոչ միայն օձիքը և
ուսերը ազէկ մը ճարպատած են այլե-
քիչ մ'ալ աւելի հեռուները ապիւ-
կած։ ԱՄարմինը այնքան նիշար՝ որ
կարծես թէ 18 տարի անկողին հիւ-
ւանդ մնալով ետք՝ զան վերջապէս
գերեզմանը անթերի աւանդելու խոսա-
մարը Վոսնսսէն փոխ է առեր։ Իր
կամարաձեւ ու ըայնաղեղ յօնքերուն
տակ աչքերը՝ խորունի խորունի ու
բոլորակիքը եղած կաշին սեցած, ու
րոնց վրայէն հակցուցած զըզկ մ'ա-
պակեշէն և մօտեցուցիչ մեքենան՝ քը-
թին բլակին վարի դիօքը տեղ մըն
է սահմաներ իրեն համար, ուրիշ-
շարժելիք չունի, և երբոր մարդու մը
երես դիտողութեամբ նայիլ ուզէ՝
պէտք կ'ըլլայ որ իր գէմքը գէպ ՚ի
երկինք դարձունէ որ ակնոցին ապա-
կինսը նայած առարկային ու աչցըը
մէջ տեղը զետեղուի։ Քիթը կարծես
որ մեքենայի մը մէջ գրեր ու Ճնշեր
ես որ բարակնայ ու բարակնայ ու մաե-
զէն թերթ մը ձեանայ։ Պիկերը, Զիւ-
նացոց նորելուկի ձեւ, և իր այծետե-
սիլ մօրուքը՝ փունչ մ'ասուեկին թե-
լերէ կը բարկանայ, որուն վրայ քիթէն
անընդհատ թափթափած քթախոտի ա-
ւելորդները՝ զոյն մը և խատուտիկ
շնորհք մը տուած են։ ԱՄատներուն
եղունքները երբէք կտրուած չեն, ու
իրը հանդիպապատկեր նիշար մար-
մոյն՝ իր երկու երկոյն երկայն բա-
զուկները նկղակառոց եօնի (yatch) մը
զոյկ մը թիերը կը նմանի։ Զեռքին
մէկը միշտ թաշչինակ մը պիտի զըտ-
նուի և միւսը ցուալ մը բռնած, որուն
կոթը՝ հովաւաց զաւազանին պէս,
կիւսալուսնի ձեռը ծառւած է։ Իր
հագուստներուն համար բան չենք ը-
սեր, ըստ որում արգէն առաջին ան-
դամ իր վրայօք խօսեցած ատեննիս
քիչիկ մը տեղեկութենէ շատ բան
կրնար մտօք նկարագրուիլ, միայն թէ
սա ըսենք որ քալած ժամանակ զիտես
որ զդեստները վրայէն կը թափթին
ու նար կենգանացած մեռէլ մ'է։

ԵՐԲՈՐ վերոյիշեալ նկարագրութեամբ այս զոյգ մը բարեկամները իշխառութեամբ այս կը տեսնէ մարդ, իբրեաց արտաքին երեղյթը՝ սիստրծեծի շատ պիտի նմանցնէ, և պիտի ըսէ որ ասոնք տէր մ'ունենալու են որ ժողովրդեան առջեւ ներկայացում տալու պիտի ծառայեցնէ զիրենք, և երբոր կ'սկսին խօսակցիլ, իբրեաց տարօրինակ կերպերը՝ շատերը ներկայութեան կը հրաւիրեն :

Ասոնք իրենց զըսէսը ամէն օր մէջ՝
մէկ տեսակ ծածկոցով կը զարդեն և
Երբեմն դլիսարի և բրբեմն փեղյոր ։
Երբեմն դտակ և ուրիշ քանի տեսակ
դլիսանց օր կբնայ զանուիլ, զըսէսը
նին կ'անցունեն ։

Իրենց ծառայողները, որ խումբ
մը ծիծաղասիթ էակներ են, երկու
սեռէ, առ երկպատճց Դաերասահնապետ
առութեան տակ . աղէկ դերասաններ
կը նային ըլլալ մեր Դաիմակին Ափեղ
ցը վեղին մէջ :

Վերջին խօսակցութեանց մէկին մէջ
ըրած վէճերնին հետեալները ըլ-
լալը կիմացնեն մեզ:

Տաղական պահելու մասին

Թօսիկ .— Առաջ ըլլալը ասկից
յայտնի է որ ի՞նչ ըստիդ չես զիտեր :

Տ. - Այս ագալ իրաւունք մ'է,
որն որ մեկալ օր Պահմակին մէ չ կար-
դացեր են :

Փառական ինչ է

Ս. — Անելալ օր ես քեզ ըստ որ
Ափեղպիելի թերթն է.

Ф. — 56, 15 креп.

Տ. Եղիսաբետ Արքայի կողմէն պատճենաբառ է առաջ բերվել ինեւթեցեր են:

ՕՏ. — ԽԵՆԹԵԳԵՐԵՆ ԻՒՆ

Σ· — Εὐορ ζωμινρ ορ μκανηγ Φιω-
ρωζωνηθιωαυρωζ μερ βωγερ εν Φιο-

\mathcal{L}^{hi} : $\Omega \rightarrow \Gamma_{\mathbb{R}} \text{ (the same as } \mathcal{L}_{\mathbb{R}}$

սահման, ու յոյշ վայ սր գու

պիտի կարդադ բուին :

$\Theta^{\alpha} = \Gamma^{\alpha\mu\nu} - \Gamma^{\nu\mu\alpha}$

թիւնը շատ չանցուծ պիտի՝ գործաւ գրուի. ահա ինտոր —

— 8. — 1. սեցի՞ր նոր սպանդանոցները. չըլլայ որ դան՝ ապուխտ ընեն :

թա . — Ե՞նչ կ'ըստու ։ Ե՞նչ կ'ափեղ-
ցըփեղանաս :

թացութենէ կը փտաին : մարմ ու
նոր ախուէ ելած աղբերը մանաւանդ
շատ թշնամի են վերսիշեալ բուսոց
տեսակներուն : Աարկիզերդ տնկե-
լէդ եաթ՝ ամսուս վերջերը կ'ըսկսիս
տնկելը իսկականներ՝, ու հրանուներ-
և անհօններ՝ (պուտ) որոնք թէ որ
ձմեռէն չի փասուին դարնան սկիզբ-
ները կը ծաղկին, և ետքի երկուքը
երբեմն ձմեռուան մէջ : Շահարանե-
րդ թէ որ 9—10 տերե ունեցած են,
զատէ : Լուերուդ (թալշան քուլաղը)
և սրբականներուդ (Sternbergia) ըս-
կսէ ջուր տալ որոնք քիչ օրեն շու-
տով կը ծաղկին : Երբոր անձրեները
կ'ըսկսին, ցուրտէ վախցող ընսիր
տունկերդ որոնք գարնան մէջ գեաին
տնկած էիր, սկսէ հանելը ու հողեր-
նին երաշտացած թաղարներու մէջ
տնկէ, ամէն մէկը իրեն յարմար հո-
ղովը, որպէս զի ժամանակին ջերմա-
նոցդ տանիս : Զերանուշտ մաքրէ ու
դարաններդ պատրաստէ որ զիշերնե-
րը ցրտանալ սկսին նէ վրանին շարես
թաղարներդ : Բամիլաներդ նայէ որ
սաստիկ հողմերու դէմ չըլլան և ըս-
կսէ կամաց կամաց տերենին քիչ թըր-
շելը և երբոր օդերը կը ցրտանան
մի թըրշեր բնաւ : Աերպէնեները, լան-
իսն աները, դամպաները, և ֆոշաները
ալ իրենց վերջին ծալիկները տալու
վրայ կ'ըլլան, որքան չորցած ծաղիկ
որ կան վրանէն սերմերը ժողովէ, ու
խնամով պահէ որ դարնան մէջ ցա-
նեն, թէ որ ձմեռուան զիմացող տե-
սակներ ունին, հիմայ ցանէ : Ֆա-
կանները ալ կ'ըսկսին տերենին թա-
փելը ու սատերնուն ծայրերը չորնալը,
սկսէ քիչ ջուր տալը, և ճիւղերը
մկրտելը, ու թէ որ կ'ուզեն որ ա-
ղէ կ ծլին հողէն չորս մատ վեր կը տ-
րէ, որ կը պարտաւորէ զիրենք
կանուխ ծաղիկ տալու գարնան մէջ:
Ճերաները աղջրէ (bouturer, չլլք
տիքրէք) :

լոյ հետեւալ կերպով. թաղարներուդ մէջ
բան ըս տնկելէդ առաջ, երբոր ծակին վա-
րոյ կոմինորի կոտը կը դնես, անոր վրան
մից երես մասի չափ բարձրութեամբ քա-
րերու կամ կոմինորներու կոտուանը և
վայեն լից հող որոն մէջ պիտի ցանես
կամ մնի : Աս արուեստակեալ կերպով
երաշտացած հողերուն մէջ ամէն բայս աղէկ,
ուժով շուտ աճող և բարերեր կ'ըլլան .
և որքան չուր առա արմանները չեն փաստիր

ԹԱՐԱԾՈՒՅԻ ՅԱՒԵՐԺԱՎԱՐՍ ՀԱՆԴԵՍ

Բաղկացեալ 112 երեսէ, թղթակազմ:

առաջին շրջանը ամբողջ:

կը ծախուի, իզմիր, Գիմանի գրասո-
նեակը : Գիմ' և արծաթ մէջիս : Համ-
բու ծախուրը առանցին վրայ :

Խմել. Տրագուանին Տէպէնան : 1862

ԱԹԵՒՏՐՐԿԵՆ

Օմ. 1. սեպ. Արեւուրնիս սկսաւ
իր զործառնութիւնները, և առայժմ
ամէնէ երեսէ Յօդուածը՝ Բամբակը
և Բամպակելէն Զեռակերտներն են ;
թէ որ նախատես վաճառականք, ժա-
մանակին շահագիտութիւններ (spéculation)
ընէին շատ ստակ պիտի վաս-
արկէին : այսու ամենայնիւ, ուրախա-
լի է ըսելը, որ մեարազնեայք բաւա-
կան զործ տեսան, և այսպէս որ շա-
րունակուի պիտի տեսնեն ալ : Արգէն
անհաւատալի զիներով նոր ելլելիք
Բամբակներուն համար գաշնախնդիր
ու շահախնդիր առեւտրողներ կան շու-
կային մէջ, բայց աս կէտիս, մարդ-
չի համարձակիր որ Զերմէսի Քուէնե-
րուն ձեռք երկնցնէ, վասն զի հա-
ւատի չի կրնար ըլլալ որ եաքը զա-
նոնք օրհնէ պիտի թէ հայհայէ :

Տրանսերը, առաւել իջնելու վրայ
են, սակայն բաւական ալ ծախուեցան
230 և մինչեւ 240 և 250 :

Բարբերը, աւելի հանդարսութեան
մէջ : Լուսացները 630 է մինչեւ
760, և չլուսացները 350 է մին-
չեւ 410 : Կը ծախուի, բայց շատ ու-
ղուած չէ :

Չը թքաջնօք, տս տարուան հուն-
ձին առատութեան պատճառաւ զինե-
րը շատ ինկան : Ելլակները 120 է
մինչեւ 180 ծախուեցան, մինչէ և հո-
գորակ ապրանքներն ալ 60 է մինչեւ 90 :
Մեր վերջին ցուցակէն ՚ի վեր զիրե-
թէ 8000 բեռ ապրանք եկաւ, կամ
32000 կեսդինար :

Չամբէները, միշտ կը ծախուին :
Ելլակներն ապրանքները 3. 3/4 է մինչեւ
5. 3/4 ծախուեցան : Հապարակ իրթի-
ները 3. 1/4 է մինչեւ 3. 3/4 : Ալ եկ-
լելէրն ալ 62 է մինչեւ 68 :

Յամենական բաւական գործո-
նութիւն ցացուցին : Գարբիները 12

1/2 է մինչեւ 13 ծախուեցան և Յորեն-
ները 27. 1/2 է 28 :

Բարբակաները երբեք լուսած չէր
որ 1200 զրշ ծախուին, և փողոցնե-
րուն մէջ պտուտող ու հօխայ - հօխայ
ժողովը պաղպաճառները կրնան ապա-
ցոյց ըլլալ որ շատ ուզուած է : Եւ
որովհետեւ շատ գերգաստաններ իրենց
բամբակները տներնէն պարպելով ան-
բամբակ մնացին . երբոր 1500 ի և
2000ի ելլէ անատեն պիտի ըսեն որ
յիրաւի անբամբակ են եղեր որ բամ-
բակնին ծախելով անբամբակ մնա-
ցին : Մեր վերջին թիւէն ետք ծա-
խուածներուն զիները աստիճանաբար
բարձրացան և առայժմ, ըստ տեսակին
900 է 1150 է :

Ըստեւերը 162 է 163, չլի :

Մատերս նոր Հոլլանդիոյ Աիտնէյ
քաղաքնէն Լոնսունի կենդանաբանա-
կան Ծնկերութեան ընծայ տրուելու
համար նոր տեսակ զարհութելի օձ մը
բերին, որուն երկայնութիւնը 12 ոտք
է և մարմինը չափաղանց հաստ : Այս
սողունը առայժմ իր նինջին մէջնէ :
ըստ որում այս եղանակին մէջ հասա-
րակօրէն այս տեսակը անշարժ կը մնայ-
չամբան շատ մէծ հոգ տարեր են որ
ողջ հասնի : Իւլ 1. շ. Կիւ :

ԿԵՆՑԱՐԱԿԱԿԵՆ

ԾԱՄԻՆԴԱԿԵՐ

Օգոստոս	
5. Տիկին Սարդին Տէմբրապական արու	
8. " Արարագիւ Սէմիգիւն "	
12. " Յօն ասիրիէ ինձեւան "	
" " Յարա թիւն Կոր Կորայ. Կդ	
16. " Գետրո Տէմբրէան "	
" " Գրի. ասկերէ Բարուելիս արու	
21. " Յօնան Սէրկերեւան "	եդ

ՄԵԼԵԾԱԼՔ

Օգոստոս	
3. Մամիսացի Ասկի :	
5. Ուռ զանձիի թոռ :	
6. Կիւ Պրուացի Մ. Գէորգի :	
18. Սողունն իրեքնի Դաւթեան :	
23. Տիկին Տէմբրայոր Թագթագեւան :	
" Ուր և Մ. Յահաննու Պիկզիզեւան :	
24. Վարզետ Դրիգոր Տամկաճեսն :	
25. Ուրի Քըբաղացի Մինասայ :	

ՏՊԱԳՐԵԱԼ ՚ ԳՈՐԾԱՏԱՆ ՏէՏէ-
ԵԱՆ, թ. ԷՕ ԻՇՏԻՏԻ ՃԱՏԵՍԻ,
ՀԱՅՈՅ ԹԱՐԱԾ, ՚ ԶՄԻՐՈՒՆԻԱ.
ՅԱՄՍԵԱՆՆ ՍԵՊԵՄԲԵՐԻ Ծ. 1862.